

## DYREKTYWY

## DYREKTYWA KOMISJI 2007/62/WE

z dnia 4 października 2007 r.

zmieniająca niektóre załączniki do dyrektyw Rady 86/362/EWG i 90/642/EWG w odniesieniu do najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości bifenazanu, petoksamidu, pirymetanilu i rimsulfuronu

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając dyrektywę Rady 86/362/EWG z dnia 24 lipca 1986 r. w sprawie ustalania najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości pestycydów w zbożach i na ich powierzchni<sup>(1)</sup>, w szczególności jej art. 10,

uwzględniając dyrektywę Rady 90/642/EWG z dnia 27 listopada 1990 r. w sprawie ustalania najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości pestycydów w niektórych produktach pochodzenia roślinnego, w tym owocach i warzywach oraz na ich powierzchni<sup>(2)</sup>, w szczególności jej art. 7,

uwzględniając dyrektywę Rady 91/414/EWG z dnia 15 lipca 1991 r. dotyczącą wprowadzania do obrotu środków ochrony roślin<sup>(3)</sup>, w szczególności jej art. 4 ust. 1 lit. f),

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Następujące substancje czynne ujęte w załączniku I do dyrektywy 91/414/EWG: bifenazan, petoksamid, pirymetanil i rimsulfuron, zostały do niego włączone, odpowiednio, następującymi dyrektywami Komisji: 2006/74/WE<sup>(4)</sup>, 2006/41/WE<sup>(5)</sup>, 2005/58/WE<sup>(6)</sup> i 2006/39/WE<sup>(7)</sup>.
- (2) Włączenie rozpatrywanych substancji czynnych do załącznika I do dyrektywy 91/414/EWG oparto na ocenie przedłożonych informacji dotyczących proponowanego zastosowania. Informacje dotyczące tego zastosowania zostały przedłożone przez niektóre państwa

członkowskie zgodnie z art. 4 ust. 1 lit. f) tej dyrektywy. Dostępne informacje zostały poddane analizie i są wystarczające do ustalenia niektórych najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości (NDP).

- (3) W przypadku braku wspólnotowego lub tymczasowego NDP państwa członkowskie powinny ustanowić krajowy tymczasowy NDP zgodnie z art. 4 ust. 1 lit. f) dyrektywy 91/414/EWG, przed wydaniem zezwoleń na środki ochrony roślin zawierające wspomniane substancje czynne.
- (4) Wspólnotowe NDP oraz poziomy zalecane przez Kodeks Żywnościowy są ustalane i oceniane według podobnych procedur. W kodeksie znajduje się szereg NDP dla bifenazanu. Najwyższe dopuszczalne poziomy pozostałości oparte na NDP zawartych w Kodeksie zostały ocenione pod względem ryzyka dla konsumentów. W oparciu o analizy dostępne Komisji nie stwierdzono żadnego ryzyka w przypadku stosowania toksykologicznych punktów końcowych.
- (5) W sprawozdaniach Komisji z przeglądu, które zostały przygotowane w związku z włączeniem rozpatrywanych substancji czynnych do załącznika I do dyrektywy 91/414/EWG, ustalono akceptowalne dzienne pobranie (ADI) oraz, w przypadkach, w których było to konieczne, ostrą dawkę referencyjną (ARfD) dla wspomnianych substancji. Narażenie konsumentów produktów spożywczych poddanych działaniu rozpatrywanych substancji czynnych zostało ocenione zgodnie z procedurami wspólnotowymi. Uwzględniono również wytyczne opublikowane przez Światową Organizację Zdrowia<sup>(8)</sup> oraz opinię Komitetu Naukowego ds. Roślin<sup>(9)</sup> w sprawie przyjętej metodologii. Wyciągnięto wniosek, że zaproponowane NDP nie doprowadzą do przekroczenia ADI i ARfD.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 221 z 7.8.1986, str. 37. Dyrektywa ostatnio zmieniona dyrektywą Komisji 2007/57/WE (Dz.U. L 243 z 18.9.2007, str. 61).

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 350 z 14.12.1990, str. 71. Dyrektywa ostatnio zmieniona dyrektywą 2007/57/WE.

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 230 z 19.8.1991, str. 1. Dyrektywa ostatnio zmieniona dyrektywą Komisji 2007/52/WE (Dz.U. L 214 z 17.8.2007, str. 3).

<sup>(4)</sup> Dz.U. L 235 z 30.8.2006, str. 17.

<sup>(5)</sup> Dz.U. L 187 z 8.7.2006, str. 24.

<sup>(6)</sup> Dz.U. L 246 z 22.9.2005, str. 17.

<sup>(7)</sup> Dz.U. L 104 z 13.4.2006, str. 30.

<sup>(8)</sup> Wytyczne dotyczące przewidywania spożycia w żywności pozostałości pestycydów (wersja zmieniona), opracowane przez GEMS/Program Żywnościowy we współpracy z Komitetem Kodeksu ds. Pozostałości Pestycydów, opublikowane przez Światową Organizację Zdrowia w 1997 r. (WHO/FSO/FOS/97.7).

<sup>(9)</sup> Opinia Komitetu Naukowego ds. Roślin dotycząca kwestii związanych ze zmianą załączników do dyrektyw Rady 86/362/EWG, 86/363/EWG i 90/642/EWG (opinia wyrażona przez Komitet Naukowy ds. Roślin dnia 14 lipca 1998 r.) ([http://europa.eu.int/comm/food/fs/sc/index\\_en.html](http://europa.eu.int/comm/food/fs/sc/index_en.html)).

- (6) W celu zapewnienia odpowiedniej ochrony konsumenta przed wpływem pozostałości wynikających z niedozwolonych zastosowań środków ochrony roślin należy określić tymczasowe NDP dla odpowiednich kombinacji produktów i pestycydów na poziomie granicy oznaczalności metody analitycznej.
- (7) Ustalenie na poziomie Wspólnoty tymczasowych NDP nie wyklucza ustanowienia przez państwa członkowskie tymczasowych NDP dla rozpatrywanych substancji, zgodnie z art. 4 ust. 1 lit. f) dyrektywy 91/414/EWG i z jej załącznikiem VI. Uważa się, że okres czterech lat jest wystarczający, by umożliwić dalsze stosowanie danej substancji czynnej. Tymczasowe najwyższe dopuszczalne poziomy pozostałości powinny następnie stać się poziomami ostatecznymi.
- (8) Konieczne jest zatem wprowadzenie zmian dotyczących NDP określonych w załącznikach do dyrektyw 86/362/EWG i 90/642/EWG dla zapewnienia właściwego nadzoru i kontroli zakazu ich stosowania oraz w celu ochrony konsumenta.
- (9) Należy zatem odpowiednio zmienić dyrektywy 86/362/EWG i 90/642/EWG.
- (10) Środki przewidziane w niniejszej dyrektywie są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Łańcucha Żywnościowego i Zdrowia Zwierząt,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DYREKTYWĘ:

#### Artykuł 1

W załączniku II do dyrektywy 86/362/EWG wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem I do niniejszej dyrektywy.

#### Artykuł 2

W załączniku II do dyrektywy 90/642/EWG wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem II do niniejszej dyrektywy.

#### Artykuł 3

Państwa członkowskie przyjmą i publikują, najpóźniej do dnia 5 kwietnia 2008 r., przepisy ustawowe, wykonawcze i administracyjne niezbędne do wykonania niniejszej dyrektywy. Państwa członkowskie niezwłocznie przekazują Komisji tekst tych przepisów oraz tabelę korelacji pomiędzy tymi przepisami a niniejszą dyrektywą.

Państwa członkowskie stosują te przepisy od dnia 6 kwietnia 2008 r.

Przepisy przyjęte przez państwa członkowskie zawierają odniesienie do niniejszej dyrektywy lub odniesienie takie towarzyszy ich urzędowej publikacji. Metody dokonywania takiego odniesienia określone są przez państwa członkowskie.

#### Artykuł 4

Niniejsza dyrektywa wchodzi w życie dwudziestego dnia po jej opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

#### Artykuł 5

Niniejsza dyrektywa skierowana jest do państw członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 4 października 2007 r.

W imieniu Komisji  
Markos KYPRIANOU  
Członek Komisji

## ZAŁĄCZNIK I

W części A załącznika II do dyrektywy 86/362/EWG dodaje się następujące wiersze w odniesieniu do bifenazanu, petoksamidu, pirymetanilu i rimsulfuronu:

„Pozostałości pestycydów	Najwyższe dopuszczalne poziomy w mg/kg
Bifenazan	0,01 (*) (P) ZBOŻA
Petoksamid	0,01 (*) (P) ZBOŻA
Pirymetanil	0,05 (*) (P) ZBOŻA
Rimsulfuron	0,05 (*) (P) ZBOŻA

(\*) Wskazuje granicę oznaczalności.

(P) Wskazuje tymczasowy najwyższy dopuszczalny poziom pozostałości zgodnie z art. 4 ust. 1 lit. f) dyrektywy 91/414/EWG: poziom ten staje się ostateczny od dnia 25 października 2011 r., chyba że zostanie zmieniony.”

## ZAŁĄCZNIK II

W części A załącznika II do dyrektywy 90/642/EWG dodaje się następujące kolumny w odniesieniu do bifenazanu, petoksamidu, pirymetanilu i rimsulfuronu:

Grupy i przykłady poszczególnych produktów, do których stosuje się NDP	„Pozostałości pestycydów i najwyższe dopuszczalne poziomy pozostałości (mg/kg)			
	Bifenazan	Petoksamid	Pirymetanil	Rimsulfuron
<b>1. Owoce, świeże, suszone lub niegotowane, zakonserwowane przez zamrażanie, niezawierające dodatku cukru; orzechy</b>		0,01 (*) (p)		0,05 (*) (p)
<b>(i) OWOCE CYTRUSOWE</b>	0,01 (*) (p)		10 (p)	
Grejpfruty				
Cytryny				
Limonki				
Mandarynki (łącznie z klementynkami i innymi mieszającami)				
Pomarańcze				
Pomelo				
Pozostałe				
<b>(ii) ORZECHY Z DRZEW ORZECHOWYCH (w łupinach lub bez)</b>	0,01 (*) (p)			
Migdały			0,2 (p)	
Orzechy brazylijskie				
Orzechy nerkowca				
Kasztany jadalne				
Orzechy kokosowe				
Orzechy laskowe				
Orzechy makadamia				
Orzeszki pekan				
Orzeszki sosnowe				
Pistacje			0,2 (p)	
Orzechy włoskie				
Pozostałe			0,05 (*) (p)	
<b>(iii) OWOCE ZIARNKOWE</b>	0,01 (*) (p)		5 (p)	
Jabłka				
Gruszki				
Pigwy				
Pozostałe				

Grupy i przykłady poszczególnych produktów, do których stosuje się NDP	Pozostałości pestycydów i najwyższe dopuszczalne poziomy pozostałości (mg/kg)			
	Bifenazan	Petoksamid	Pirymetanil	Rimsulfuron
<b>(iv) OWOCE PESTKOWE</b>	0,01 (*) (P)			
Morele			3 (P)	
Wiśnie i czereśnie				
Brzoskwinie (łącznie z nektarynami i podobnymi mieszającami)			10 (P)	
Śliwki			3 (P)	
Pozostałe			0,05 (*) (P)	
<b>(v) JAGODY I DROBNE OWOCE</b>				
a) Winogrona stołowe i do produkcji wina	0,01 (*) (P)		5 (P)	
Winogrona stołowe				
Winogrona do produkcji wina				
b) Truskawki (inne niż dzikie)	2 (P)		5 (P)	
c) Owoce leśne (inne niż dzikie)	0,01 (*) (P)			
Jeżyny			10 (P)	
Jeżyna popielica				
Krzyżówka maliny z jeżyną				
Maliny			10 (P)	
Pozostałe			0,05 (*) (P)	
d) Inne drobne owoce i jagody (inne niż dzikie)	0,01 (*) (P)		5 (P)	
Borówki czarne				
Żurawina				
Porzeczka (czerwona, czarna i biała)				
Agrest				
Pozostałe				
e) Dzikie jagody i dzikie owoce	0,01 (*) (P)		0,05 (*) (P)	
<b>(vi) OWOCE RÓŻNE</b>	0,01 (*) (P)			
Awokado				
Banany			0,1 (P)	
Daktyle				
Figi				
Kiwi				
Kumkwaty				

Grupy i przykłady poszczególnych produktów, do których stosuje się NDP	Pozostałości pestycydów i najwyższe dopuszczalne poziomy pozostałości (mg/kg)			
	Bifenazan	Petoksamid	Pirymetanil	Rimsulfuron
Liczi				
Mango				
Oliwki (stołowe)				
Oliwki (do produkcji oliwy)				
Papaja				
Owoce męczyńcy				
Ananasy				
Granaty				
Pozostałe			0,05 (*) (P)	
<b>2. Warzywa świeże lub niegotowane, mrożone lub suszone</b>		0,01 (*) (P)		0,05 (*) (P)
<b>(i) WARZYWA KORZENIOWE I BULWIASTE</b>	0,01 (*) (P)			
Buraki				
Marchew			1 (P)	
Maniok				
Seler				
Chrzan				
Karczoch jerozolimski				
Pasternak				
Pietruszka – korzeń				
Rzodkiewka				
Salsefia				
Słodkie ziemniaki				
Brukiew				
Rzepa				
Pochrzyn				
Pozostałe			0,05 (*) (P)	
<b>(ii) WARZYWA CEBULOWE</b>	0,01 (*) (P)			
Czosnek pospolity				
Cebula			0,1 (P)	
Szalotka				
Dymka				
Pozostałe			0,05 (*) (P)	

Grupy i przykłady poszczególnych produktów, do których stosuje się NDP	Pozostałości pestycydów i najwyższe dopuszczalne poziomy pozostałości (mg/kg)			
	Bifenazan	Petoksamid	Pirymetanil	Rimsulfuron
<b>(iii) WARZYWA O JADALNYCH OWOCACH</b>				
a) Rośliny psiankowate				
Pomidory	0,5 (P)		1 (P)	
Papryka	2 (P)		2 (P)	
Bakłażan	0,5 (P)		1 (P)	
Ketmia jadalna				
Pozostałe	0,01 (*) (P)		0,05 (*) (P)	
b) Dyniowate – z jadalną skórką	0,3 (P)		1 (P)	
Ogórek				
Korniszon				
Cukinia				
Pozostałe				
c) Dyniowate – z niejadalną skórką	0,01 (*) (P)		0,05 (*) (P)	
Melony				
Dynie				
Arbuzy				
Pozostałe				
d) Kukurydza cukrowa	0,01 (*) (P)		0,05 (*) (P)	
<b>(iv) WARZYWA KAPUSTNE</b>	0,01 (*) (P)		0,05 (*) (P)	
a) Kapustne kwitnące				
Brokuły (w tym odmiana kalabryjska)				
Kalafior				
Pozostałe				
b) Kapustne głowiaste				
Brukselka				
Kapusta głowiasta				
Pozostałe				
c) Kapustne liściowe				
Kapusta pekińska				
Jarmuż				
Pozostałe				
d) Kalarepa				
<b>(v) WARZYWA LIŚCIOWE I ŚWIEŻE ZIOŁA</b>	0,01 (*) (P)			
a) Sałata i podobne				
Rzeżucha				

Grupy i przykłady poszczególnych produktów, do których stosuje się NDP	Pozostałości pestycydów i najwyższe dopuszczalne poziomy pozostałości (mg/kg)			
	Bifenazan	Petoksamid	Pirymetanil	Rimsulfuron
Rozpunka warzywna				
Sałata			10 (P)	
Endywia (cykoria endywia)				
Rokietta siewna (rukola)				
Liście i pędy kapustnych, w tym nać rzepy				
Pozostałe			0,05 (*) (P)	
b) Szpinak i podobne			0,05 (*) (P)	
Szpinak				
Boćwina				
Pozostałe				
c) Rukiew wodna			0,05 (*) (P)	
d) Cykoria warzywna			0,05 (*) (P)	
e) Zioła			3 (P)	
Trybulka				
Szczypiorek				
Pietruszka – nać				
Liście selera				
Pozostałe				
(vi) <b>WARZYWA STRĄCZKOWE (świeże)</b>	0,01 (*) (P)			
Fasola (w strąkach)			2 (P)	
Fasola (bez strąków)				
Groch (w strąkach)				
Groch (bez strąków)			0,2 (P)	
Pozostałe			0,05 (*) (P)	
(vii) <b>WARZYWA ŁODYGOWE (świeże)</b>	0,01 (*) (P)			
Szparagi				
Karczochy				
Seler				
Koper włoski				
Karczochy kuliste				
Por			1 (P)	
Rabarbar				



Grupy i przykłady poszczególnych produktów, do których stosuje się NDP	Pozostałości pestycydów i najwyższe dopuszczalne poziomy pozostałości (mg/kg)			
	Bifenazan	Petoksamid	Pirymetanol	Rimsulfuron
Pozostałe			0,05 (*) (P)	
(viii) <b>GRZYBY</b>	0,01 (*) (P)		0,05 (*) (P)	
a) Grzyby uprawne				
b) Grzyby dziko rosnące				
<b>3. Jadalne nasiona roślin strączkowych</b>	0,01 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,5 (P)	0,05 (*) (P)
Fasola				
Soczewica				
Groch				
Łubin				
Pozostałe				
<b>4. Nasiona oleiste</b>	0,02 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,1 (*) (P)	0,05 (*) (P)
Siemię lnu				
Orzeszki ziemne				
Mak				
Ziarna sezamu				
Ziarna słonecznika				
Nasiona rzepaku				
Ziarna soi				
Nasiona gorczycy				
Nasiona bawełny				
Nasiona konopi				
Nasiona dyni				
Pozostałe				
<b>5. Ziemiaki</b>	0,01 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)
Ziemiaki wczesne				
Ziemiaki przechowalnicze				
<b>6. Herbata (liście i łodygi suszone, fermentowane lub w inny sposób przetwarzane; gat. <i>Camellia sinensis</i>)</b>	0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,1 (*) (P)	0,1 (P)
<b>7. Chmiel (suszony), w tym szyszki chmielu i niezagęszczony proszek</b>	0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,1 (*) (P)	0,1 (*) (P)

(\*) Wskazuje granicę oznaczalności.

(P) Wskazuje tymczasowy najwyższy dopuszczalny poziom pozostałości zgodnie z art. 4 ust. 1 lit. f) dyrektywy 91/414/EWG: poziom ten staje się ostateczny od dnia 25 października 2011 r., chyba że zostanie zmieniony."